

**Ministère de l'Economie, des Finances et de l'Industrie**  
**Direction Générale de la Concurrence, de la Consommation**  
**et de la Répression des Fraudes**

LABORATOIRE INTERREGIONAL DE BORDEAUX

351, Cours de la Libération - F 33405 - TALENCE

Tél : 05 56 84 24 37 Fax : 05 56 84 66 71

Accréditation  
n° 1-0152



## Certificat d'analyse et de pureté destiné à l'Exportation, N° 26010

Vu l'habilitation, pour les vins et spiritueux, de laboratoires délivrant les certificats d'analyse et de pureté relatifs aux produits alimentaires ou agricoles d'origine française destinés à l'exportation (arrêté du 15.11.96, J.O. du 22.12.96).

Le soussigné certifie que le produit pour lequel il a été délivré la présente attestation et qui, d'après la déclaration des intéressés fait l'objet de l'expédition dont le détail suit, est un produit de bonne qualité loyale et marchande, et qu'il répond à toutes les exigences de la loi du 1er août 1905 sur la répression des fraudes dans la vente des marchandises et notamment à toutes les prescriptions énumérées aux décrets du 19 août 1921 et du 21 avril 1972 portant règlement d'administration publique pour l'application de la loi précitée.

L'appellation d'origine figurant à la désignation de l'expédition est celle relevée sur l'extrait du titre de mouvement délivré par la Régie; elle est confirmée par l'analyse et par la dégustation de l'échantillon remis par l'expéditeur.

Considering that the laboratories delivering certificates of analysis for food and agricultural products of French origin, destined for exportation, are officially qualified for the analysis of wines and spirits, (arrêté du 15.11.96, J.O. du 22.12.96),

The undersigned certifies that the product for which the present statement has been delivered, and according to a declaration by involved parties, is the object of the shipment detailed below, is a product of good, honest, and commercial quality and fulfils all requirements of the law of August 1, 1905 for the repression of fraud in the sale of merchandise and all texts referring to its application.

The regional appellation appearing in the shipment description is taken from the transportation certificate delivered by the tax office; it is confirmed by analysis and tasting of the sample delivered by the shipper.

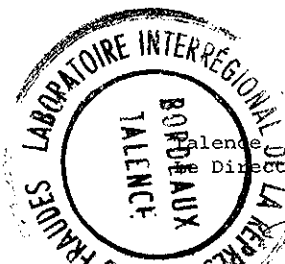
Expéditeur/Shipper : CHATEAU LEOVILLE LAS CASES - SAINT JULIEN - FRANCE  
 Destinataire/Receiver :

DESIGNATION DE L'EXPEDITION / SHIPMENT DESCRIPTION

Nombre, marques et numéros des colis/ :  
 Number and identification of packages :  
 Quantité/Quantity :  
 Désignation du produit/Product Description : Vin Rouge  
 Chateau Potensac 1995  
 Appellation régionale/Regional vintage : AOC Medoc

RESULTATS DE L'ANALYSE D'UN ECHANTILLON REMIS PAR L'EXPEDITEUR  
 ANALYSIS OF A SAMPLE DELIVERED BY THE SHIPPER

*Masse volumique a 20C(dens elect FV546) g/cm3/density at 20°C.....	0,9914
*Titre alcoométrique acquis a 20C (reflect IR)%vol/Alcohol content % by volume at 20° C.....	13,20
*Extrait sec total a 20 C (CE R2676/90) g/l/Dry extract (g/l).....	26,8
*Acidité totale(potentiom CE R2676/90)g/l ac sulf/Total acidity (g/l as sulfuric acid).....	3,63
*Ac.volatile (automatique KI,KIO3)g/l ac sulfuric/Volatile acidity (g/l as sulfuric acid).....	0,41
*Sucres reducteurs (automat neocuproïne FV823) g/l/Reducing sugars (g/l).....	1,1
*Dioxyde de Soufre libre(iodométrie Ripper)mg/l/Free sulfur dioxide (mg/l).....	10
*Dioxyde de soufre total(iodométrie Ripper)mg/l/Total sulfur dioxide (mg/l).....	80
*Recherche du malvoside ( OIV )/Malvidin diglucoside.....	0
Rapport alcool/extrait réduit ( calcul ).....	3,9
*Acide sorbique(Chromato couche mince CE R2676/90).....	0



Talence, Mar. 24, 1998  
 Directeur :

**B. MEDINA**  
 Directeur de Laboratoire